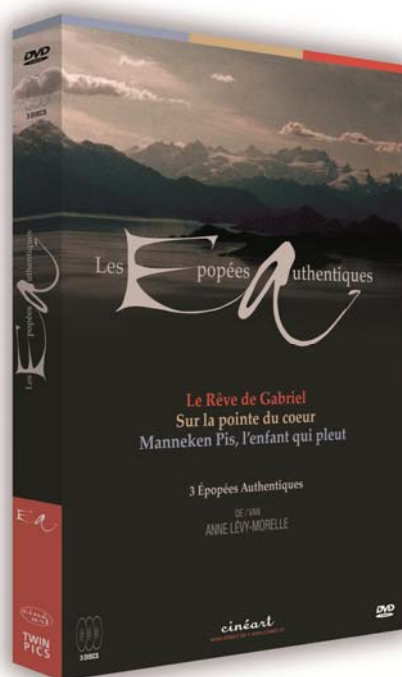


*cinéart* PRÉSENTE / *STELT VOOR*

## LES EPOPEES AUTHENTIQUES de / van Anne Lévy-Morelle



**UN COFFRET 3 DVD DISPONIBLE MAINTENANT / NU BESCHIKBAAR IN EEN 3-DISC DVD-BOX**

### DVD 1 - LE RÊVE DE GABRIEL

En 1948, quatre familles belges, nombreuses et fortunées, vendent tous leurs biens et embarquent sur de grands navires à destination de la Patagonie chilienne. Le film questionne l'acharnement d'un chef de famille à vivre son rêve et le mystère des forces de séduction de cet endroit lointain, âpre et venteux. Le Rêve de Gabriel est la matrice des Épopées Authentiques en tant que genre.

*In 1948 verkopen 4 kroostrijke en gegoede Belgische families al hun bezittingen. Ze gaan aan boord van enkele grote schepen met als eindbestemming het Chileense Patagonie. De volharding van een familiepatriarch om zijn droom te beleven en de mysterieuze aantrekkingskracht van deze ver verwijzerde onherbergzame en winderige streek geven vorm aan dit waargebeurde epische verhaal. Le Rêve de Gabriel is de mal voor de "Épopées Authentiques" als genre.*

### DVD 2 - SUR LA POINTE DU COEUR

Sur la pointe du cœur est un poème épique sur la naissance et la mort tourné dans un grand hôpital du centre-ville de Bruxelles, avec la complicité de son personnel et de ses usagers. On y apprend cet art indispensable : traverser les murs.

*Sur la pointe du cœur is een episch gedicht over het leven en de dood, gedraaid in een groot ziekenhuis in het hartje van Brussel, met al de complexiteit van haar personeel en haar patiënten. Daar leer je die onmisbare kunst : hoe die muren overstijgen.*

### DVD 3 - MANNEKEN PIS, L'ENFANT QUI PLEUT

Vous y découvrirez l'histoire d'une ville à l'ambition de capital, cachant soigneusement ses richesses et sa fierté sous l'apparence d'un petit garçon qui fait pipi. Au fil de l'enquête entre passé et présent, vous entreverrez ce que recèle ce précieux symbole ; et pourtant, les Bruxellois se vantent... d'être modestes !

*Het relaas van een stad met hoofdstad-ambitie, die tegelijk zijn rijkdommen en trots verbergt achter een bespottelijke verschijning van een klein jongentje dat plast. Het onderzoek dat tussen heden en verleden doorkruist, laat ons een glimp opvangen van de geheimen achter dit mysterieuze symbool. En waarom gaan Brusselaars prat op... hun bescheiden aard.*

### BONUS / EXTRA'S

Introduction de Anne-Lévy Morelle à propos des Épopées Authentiques / *Inleiding door Anne Lévy-Morelle op de Épopées Authentiques*  
Introductions aux films / *Inleidingen op de films*

3 DVD 9 (258 min) • Language: French / Spanish / Dutch • Format: 16/9 comp. 4/3 • Subtitles : Dutch, English, Spanish, French (partial)

**POUR PLUS D'INFORMATIONS / VOOR MEER INLICHTINGEN: [www.epopees.be](http://www.epopees.be) & [www.cineart.be](http://www.cineart.be)**

**TWIN  
PICS**

Service presse DVD  
Thibaut Quiryen  
02/558.58.40  
[press@twinpics.be](mailto:press@twinpics.be)